ALL IP RIGHTS OWNED AND RESERVED BY XFANIC TECHNOLOGIES CONFIDENTIAL

4	3	2	1

REV	DESCRIPTION	Section	Designers	Checked	Date
V1	修改内容		TANMEI		

Audio Streaming Box

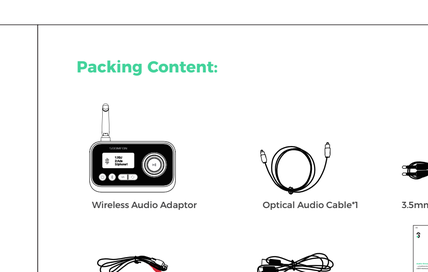
- a multifunctional audio adaptor for home appliances

USER MANUAL

Model: SF-BT013

EN

Packing Content:



Product Overview:



EN

① Power on/off
② Wireless Pairing/Re-pairing
③ Mode Switch (TX/RX/BYPASS)
④ Search and pair Bluetooth devices (TX mode)
⑤ MFB (RX: Pause/ Volume+/-; TX: Up/Down/Confirm)
⑥ Type-C charging port
⑦ Output (RX mode)
⑧ Input (TX mode)

Note: OPT mode is the default mode, switch to AUX mode automatically by plug in AUX cable, if switch OPT mode from AUX mode , need to plug out aux cable, that is ,under OPT mode ,All AUX cable connected need to plug out .

Features

1. 2-in-1 Wireless transmitter and receiver | Make your home entertainment system wireless.
2. Simultaneously stream audio to one or two Bluetooth headphones or speakers without delay.
3. Turn your wired speakers, CD players or any non-Bluetooth devices into wireless.
4. Compatible with most of TVs on the market with Optical and AUX audio jacks.
5. 1.8' LCD display and big rotary knob upgrade operation experience, easy to use and farewell blind connection.

EN

6. Unique bypass function allows you enjoy TV via non Bluetooth headphones and speakers.
7. Adopt advanced Bluetooth technology 5.0, fast pairing and auto reconnect.

Specification:

- Wireless version: Actions V5.0
- Wireless frequency: 2402-2480mHz
- Wireless connection name: SOOMFON SF-BT013
- Wireless TX distance: ＞14M (no obstacle)
- Wireless RX distance: ＞20-30M (no obstacle)
- Wireless audio technology: SBC
- Dual stream: yes, can contact two devices at once
- TX/RX mode interface: Aux/OPT
- Bypass model interface: Aux/OPT
- Display size: 29*46*1.7MM
- Microphone: No
- Battery: No
- Charging interface: Type-C 5V
- Product size: 112.5*84*32.7mm

Compatibility:

This device can be paired with most of Bluetooth headphones in the market. Each time can be connected with one/two Bluetooth headphones or speakers.

EN

Precautions:

Please read all safety instructionwarnings carefully before using this product.Improperuse of this product may result in damage to this or attached products.To ensure the products work well, please DON'T:

- Get the Adaptor wet
- Drop the Adaptor as this will invalidate your warranty
- Open up the Adaptor. There are no user serviceableparts inside
- Expose the Adaptor to extreme temperatures or rapidchanges of hot to cold or vice versa

Please DO:

- Clean the Adaptor with a soft dry cloth and no detergents

Operating Instructions:

7.Power on Wireless Audio Adapter SF-BT013

Connect wireless audio adapter with a Type-C cable included. You may use either a USB port on your TV or a wall plug (via a USB adapter that supports 5V)

Press and hold "①" for 3 seconds to power on the Bluetooth transceiver.

EN

Preparation before setup

1. If you use it as a wireless receiver (to provide wireless audio transmission function for your speakers or sound system), please refer to the usage environment1.
2. If your TV is connected to your sound system (e.g. Sound Bar, AV receiver, external speaker) already, please use "bypass" feature and refer to context of use 2;
3. If you're only using it with your TV, please refer to context of use 3.

Context of Use 1: Using as a Wireless Receiver (RX mode)

Switch Wireless Audio Adaptor SF-BT013 to RX mode, "RX" will be shown on the screen;

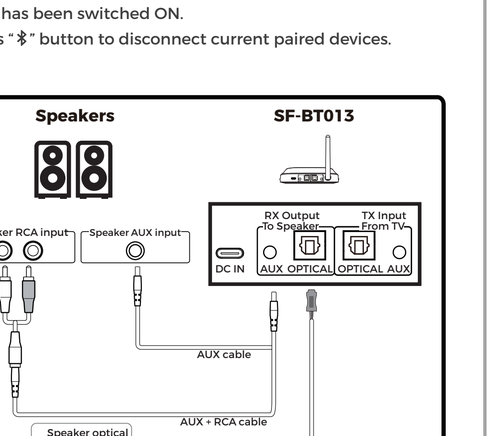
1. Connect with speaker/ Soundbar-
- With 3.5mm Audio Cable
- With 3.5mm to RCA Audio Cable
- With Optical Audio Cable

2. Turn on the Bluetooth on your phone or other device and search for "SOOMFON SF-BT013"- tap to connect;
3. Once connected, the name of mobile phone or Bluetooth device will be shown on the screen;
4. Press the MFB ⑤ to pause the music or clockwise/anti-clockwise rotate to increase/decrease the volume.

EN

Please note:

a. SF-BT013 can connect two mobile phones/devices at the same time.
b. The transceiver will automatically reconnect to the most recently connected two devices once the Bluetooth of that device has been switched ON.
c. Press "✱" button to disconnect current paired devices.



EN

Context of Use 2:Connect the SF-BT013 to your TV (BYPASS mode)

"Bypass mode" allows you to use the Wireless Audio Adaptor SF-BT013 and the Sound bar/Sound System at the same time.

1. Press "③" to switch the SF-BT013 to bypass mode, "BYPASS MODE" will appear on the screen.
2. Connect TV and sound system referred to Fig 2.

Please make sure that you use the same type of input / output, e.g:

- If you're using the OPTICAL cable with TV, please use OPTICAL cable to connect to sound system.
- If you're using the AUX/RCA cable to connect to TV, please use AUX/ RCA cable to connect to sound system.

SF-BT013 default to optical input when power on, in the case of inserting optical cable, insert AUX, the machine will give priority to automatically identify AUX and display, while switching AUX audio source.

Please note: RCA can not coexist with optical fiber at the same time, you need to unplug the line not in use when inserting different ports.

EN



Fig 2: Connect to SF-BT013 to Sound System (BYPASS mode)

Context of Use 3:Connect SF-BT013 to your TV/audio source and Bluetooth headphones/speakers (TX mode)

1. Press "③" to switch SF-BT013 to TX mode, "TX" will appear on the LCD screen
2. Power on Bluetooth headphone/ speaker and set them in pairing mode.
3. Keep them close to each other and wait. The name of searched Bluetooth headphone/speaker will appear on the screen.
4. Press the MFB to confirm and a voice prompt will let you know the connection is successful.

How to connect the second headphone/speaker:

1) Enter the second headphone into pairing mode.
2) Press "✱" button"②" to search devices.
3) Press the MFB to confirm

EN

How to choose the paired Bluetooth headphones/speakers:

1. Press "✱" button"②" to disconnect current two paired devices.
2. The transceiver will automatically enter searching mode and all searched devices name will appear on the screen. (One page only can show four device name)
3. Clockwise/anti-clockwise rotate the MFB to choose the device you need then press to confirm.

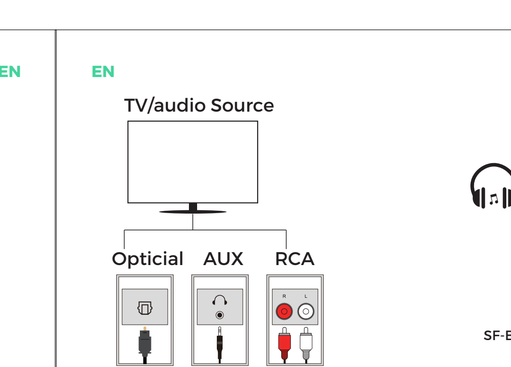
How to automatically connect two Bluetooth headphones/speakers:

Press ④ to disconnect current two paired devices and automatically enter searching and connecting model. Once connected, two devices name will appear on the screen.

Please note:

1. The transceiver will automatically reconnect to the recently connected two headphones/ speakers once they are on pairing mode.
2. Please choose correct output before connecting. (refer to fig 3)

EN



Choose the correct interface before connecting

Fig 3: Set up SF-BT013 as Wireless transmitter

DE

Verpackungsinhalt

Drahtloser Audioadapter · Optisches Audiokabel*1 · 3,5-mm-Audiokabel*1 · 3,5-mm-zu-RCA-Audiokabel*1 · Typ-C-Stromkabel*1 · Benutzerhandbuch*1

Produktübersicht

DE

① Ein-/Ausschalten
② Drahtloses Koppeln/Erneutes Koppeln
③ Modusschalter (TX/RX/BYPASS)
④ Bluetooth-Geräte suchen und koppeln (TX-Modus)
⑤ MFB (RX: Pause/Lautstärke +/-; TX: Hoch/Runter/Bestätigen)
⑥ Typ-C-Ladeanschluss
⑦ Ausgang (RX-Modus)
⑧ Eingang (TX-Modus)

Hinweis: Der OPT-Modus ist der Standardmodus. Wechseln Sie automatisch in den AUX-Modus, indem Sie AUX anschließen Kabel, wenn Sie den OPT-Modus vom AUX-Modus wechseln, müssen Sie das Aux-Kabel ausstecken, dh unter OPT-Modus, alle angeschlossenen AUX-Kabel müssen ausgesteckt werden.

Merkmale

1. 2-in-1-Wireless-Sender und -Empfänger | Machen Sie Ihr Zuhause Unterhaltungssystem drahtlos.
2. Streamen Sie Audio ohne Verzögerung gleichzeitig auf einen oder zwei Bluetooth-Kopfhörer oder -Lautsprecher.
3. Schalten Sie Ihre kabelgebundenen Lautsprecher, CD-Player oder andere Nicht-Bluetooth-Geräte drahtlos um.
4. Kompatibel mit den meisten Fernsehern auf dem Markt mit optischen und AUX-Audiobuchsen.

DE

5. 1,8 'LCD-Display und große Drehknopf-Upgrade-Betriebserfahrung, einfach zu bedienen und Abschiedsblindverbindung.
6. Mit der einzigartigen Bypass-Funktion können Sie über Kopfhörer und Lautsprecher ohne Bluetooth fernsehen.
7. Nehmen Sie die fortschrittliche Bluetooth-Technologie 5.0, schnelles Pairing und automatische Wiederverbindung an.

Spezifikation:

- Wireless-Version: Actions V5.0
- Funkfrequenz: 2402-2480 MHz
- Name der drahtlosen Verbindung: SOOMFON SF-BT013
- Drahtlose TX-Distanz: ＞14M (kein Hindernis)
- Drahtlose RX-Entfernung: ＞20-30M (kein Hindernis)
- Drahtlose Audiotechnologie: SBC
- Dual-Stream: Ja, kann zwei Geräte gleichzeitig kontaktieren
- Schnittstelle im TX/RX-Modus: Aux/OPT
- Bypass-Modellschnittstelle: Aux/OPT
- Anzeigegröße: 29 * 46 * 1,7 mm
- Mikrofon: Nein
- Batterie: Nein
- Ladeschnittstelle: Typ-C 5V
- Produktgröße: 112,5 x 84 x 32,7 mm

DE

Kompatibilität:

Dieses Gerät kann mit den meisten Bluetooth-Kopfhörern auf dem Markt gekoppelt werden. Jedes Mal kann mit einem/zwei Bluetooth-Kopfhörern oder -Lautsprechern verbunden werden.

Vorsichtsmaßnahmen:

Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Warnungen sorgfältig durch, bevor Sie dieses Produkt verwenden. Unsachgemäße Verwendung dieses Produkts kann zu Schäden an diesem oder führen angehängte Produkte. Um sicherzustellen, dass die Produkte gut funktionieren, tun Sie bitte NICHT die folgenden Dinge:

- Lassen Sie den Adapter nass werden.
- Lassen Sie den Adapter fallen, da dadurch Ihre Garantie erlischt.
- Öffnen Sie den Adapter. Es befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren.
- Setzen Sie den Adapter extremen Temperaturen oder schnellen Wechseln von heiß nach kalt oder umgekehrt aus.

Bitte:

- Reinigen Sie den Adapter mit einem weichen, trockenen Tuch und ohne Reinigungsmittel.

DE

Bedienungsanleitung:

Schalten Sie den drahtlosen Audioadapter SF-BT013 ein. Schließen Sie den drahtlosen Audioadapter mit einem mitgelieferten Typ-C-Kabel an. Sie können entweder einen USB-Anschluss an Ihrem Fernseher oder einen Wandstecker (über eine USB Adapter, der 5V unterstützt). Halten Sie „①" 3 Sekunden lang gedrückt, um den Bluetooth-Transceiver einzuschalten.

Vorbereitung vor der Einrichtung

1. Wenn Sie es als drahtlosen Empfänger verwenden (um eine drahtlose Audioübertragungsfunktion für Ihre Lautsprecher oder Ihr Soundsystem bereitzustellen), beziehen Sie sich bitte auf die Nutzungskontext 1.
2. Wenn Ihr Fernsehgerät bereits an Ihr Soundsystem (z. B. Soundbar, AV-Receiver, externe Lautsprecher) angeschlossen ist, verwenden Sie bitte die „Bypass"-Funktion und beachten Sie den Nutzungskontext 2.
3. Wenn Sie es nur mit Ihrem Fernseher verwenden, lesen Sie bitte Nutzungskontext 3.

Nutzungsungskontext 1: Verwendung als drahtloser Empfänger (RX-Modus)

Schalten Sie den drahtlosen Audioadapter SF-BT013 in den RX-Modus, „RX" wird auf dem Bildschirm angezeigt;

DE

1. Mit Lautsprecher/Soundbar verbinden-
- Mit 3,5-mm-Audiokabel
- Mit 3,5-mm-zu-RCA-Audiokabel
- Mit optischem Audiokabel

2. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Telefon oder einem anderen Gerät ein und suchen Sie nach „SOOMFON SF-BT013" – tippen Sie darauf, um eine Verbindung herzustellen.
3. Sobald die Verbindung hergestellt ist, wird der Name des Mobiltelefons oder Bluetooth-Geräts auf dem Bildschirm angezeigt.
4. Drücken Sie die MFB ⑤, um die Musik anzuhalten, oder drehen Sie sie im Uhrzeigersinn/gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu erhöhen/verringern.

Bitte beachten Sie:

a. SF-BT013 kann zwei Mobiltelefone/Geräte gleichzeitig verbinden Zeit.
b. Der Transceiver verbindet sich automatisch wieder mit dem letzten zwei Geräte verbunden, sobald das Bluetooth dieses Geräts hat eingeschaltet wurde.
c. Drücken Sie die Taste „✱", um die aktuell gekoppelten Geräte zu trennen

DE

Lautsprecher · SF-BT013

Nutzungskontext 2: Schließen Sie den SF-BT013 an Ihr Fernsehgerät an (BYPASS-Modus).

Der „Bypass-Modus" ermöglicht Ihnen die gleichzeitige Verwendung des drahtlosen Audioadapters SF-BT013 und der Soundbar/des Soundsystems.

1. Drücken Sie „③", um den SF-BT013 in den Bypass-Modus zu schalten. „BYPASS MODE" erscheint auf dem Bildschirm.

DE

2. Verbinden Sie den Fernseher und das Soundsystem gemäß Abb. 2.

Bitte achten Sie darauf, dass Sie die gleiche Art von Ein-/Ausgabe verwenden, z. B.:

- Wenn Sie das OPTISCHE Kabel mit dem Fernseher verwenden, verwenden Sie bitte das OPTISCHE Kabel zum Anschluss an das Soundsystem.
- Wenn Sie das AUX/RCA-Kabel zum Anschließen an das Fernsehgerät verwenden, verwenden Sie bitte das AUX/RCA-Kabel zum Anschließen an das Soundsystem.

SF-BT013 ist beim Einschalten standardmäßig auf den optischen Eingang eingestellt. Wenn Sie ein optisches Kabel einstecken, stecken Sie AUX ein. Das Gerät gibt der automatischen Erkennung von AUX und der Anzeige Priorität, während die AUX-Audioquelle umgeschaltet wird.

Bitte beachten Sie: RCA kann nicht gleichzeitig mit Glasfaser koexistieren. Sie müssen die nicht verwendete Leitung trennen, wenn Sie verschiedene Ports einfügen.

DE

Abb. 2: Verbinden Sie den SF-BT013 mit dem Soundsystem (BYPASS-Modus)

Verwendungskontext 3: Schließen Sie den SF-BT013 an Ihre TV-/Audioquelle und Bluetooth-Kopfhörer/-Lautsprecher an (TX-Modus)

1. Drücken Sie „③", um den SF-BT013 in den TX-Modus zu schalten. „TX" erscheint auf dem LCD-Bildschirm
2. Schalten Sie den Bluetooth-Kopfhörer/-Lautsprecher ein und versetzen Sie ihn in den Kopplungsmodus.
3. Halten Sie sie nahe beieinander und warten Sie. Der Name des gesuchten Bluetooth-Kopfhörers/-Lautsprechers wird auf dem Bildschirm angezeigt.
4. Drücken Sie zur Bestätigung die MFB und eine Sprachansage teilt Ihnen mit, dass die Verbindung erfolgreich war.

So schließen Sie den zweiten Kopfhörer/Lautsprecher an:

1) Versetzen Sie den zweiten Kopfhörer in den Kopplungsmodus.
2) Drücken Sie die „②", um nach Geräten zu suchen.
3) Drücken Sie zur Bestätigung die MFB.

DE

So wählen Sie die gekoppelten Bluetooth-Kopfhörer/-Lautsprecher aus:

1. Drücken Sie die Taste „②", um die aktuellen zwei gekoppelten Geräte zu trennen.
2. Der Transceiver wechselt automatisch in den Suchmodus und alle gesuchten Gerätenamen werden auf dem Bildschirm angezeigt. (1 Seite kann nur 4 Gerätenamen anzeigen).
3. Drehen Sie den MFB im Uhrzeigersinn/gegen den Uhrzeigersinn, um das gewünschte Gerät auszuwählen, und drücken Sie dann zur Bestätigung.

So verbinden Sie automatisch zwei Bluetooth Kopfhörer/Lautsprecher:

Drücken Sie die Taste ④, um die aktuellen zwei gekoppelten Geräte zu trennen und automatisch das Such- und Verbindungsmodell aufzurufen. Sobald die Verbindung hergestellt ist, erscheinen zwei Gerätenamen auf dem Bildschirm.

Bitte beachten Sie:

1. Der Transceiver verbindet sich automatisch wieder mit den kürzlich verbundenen zwei Kopfhörern/Lautsprechern, sobald sie sich im Kopplungsmodus befinden.
2. Bitte wählen Sie vor dem Anschließen den richtigen Ausgang. (siehe Abb. 3).

DE

TV/Audioquelle · Opticial · AUX · RCA · SF-BT013

Wählen Sie vor dem Anschließen die richtige Schnittstelle aus.

Abb. 3: Richten Sie SF-BT013 als drahtlosen Sender ein.

FR

Contenu de l'emballage :

Adaptateur Audio Sans Fil · Câble Audio Optique*1 · 3.5mm Audio Câble*1 · 3.5mm vers RCA Audio Câble*1 · Câble d'alimentation Type-C*1 · MANUEL D'UTILISATION*1

Aperçu du produit :

FR

① Mise sous tension/hors tension
② Appariement sans fil/Réappariement
③ Commutation de mode (TX/RX/BYPASS)
④ Recherche et couplage de périphériques Bluetooth (mode TX)
⑤ MFB (RX : pause/volume +/- ; TX : haut/bas/confirmation)
⑥ Port de charge Type-C
⑦ Sortie (mode RX)
⑧ Entrée (mode TX)

Remarque: OPT est le mode par défaut, le passage au mode AUX se fait automatiquement en branchant le câble AUX, si vous passez du mode AUX au mode OPT, vous devez débrancher le câble AUX, c'est-à-dire qu'en mode OPT, tous les câbles AUX connectés doivent être débranchés.

Caractéristiques

1. Émetteur et récepteur sans fil 2-en-1 | Rendez votre système de divertissement à domicile sans fil.
2. Diffuser de l'audio sur un ou deux casques ou enceintes Bluetooth simultanément, sans délai.
3. Transforme vos haut-parleurs filaires, votre lecteur CD ou tout autre appareil non-Bluetooth en appareils sans fil.
4. Compatible avec la plupart des téléviseurs du marché équipés de prises audio optiques et AUX.

FR

5. L'écran LCD de 1,8" et le grand bouton améliorent l'expérience d'utilisation pour une plus grande facilité d'emploi et la suppression des connexions aveugles.
6. La fonction de dérivation unique vous permet de profiter de votre télévision avec des écouteurs et des haut-parleurs non Bluetooth.
7. Dispose de la technologie Bluetooth 5.0 avancée pour un couplage rapide et une reconnexion automatique.

Spécifications:

- Version sans fil: Actions V5.0
- Fréquence sans fil: 2402-2480mHz.
- Nom de la connexion sans fil: SOOMFON SF-BT013
- Distance TX sans fil: ＞14M (no obstacle).
- Distance RX sans fil: ＞20-30M (no obstacle).
- Technologie audio sans fil: SBC
- Dual stream: oui, peut contacter deux appareils à la fois.
- Interface en mode TX/RX: Aux/OPT
- Interface du modèle de contournement: Aux/OPT
- Taille de l'écran: 29*46*1.7MM.
- Microphone: Non
- Batterie: Non
- Interface de chargement: Type-C 5V
- Taille du produit: 112.5*84*32.7mm.

FR

Compatibilité:

L'appareil peut être couplé avec la plupart des casques Bluetooth du marché. Un ou deux écouteurs ou haut-parleurs Bluetooth peuvent être connectés à la fois.

Précautions:

Veuillez lire attentivement tous les avertissements relatifs aux instructions de sécurité avant d'utiliser ce produit. Une utilisation incorrecte de ce produit peut endommager le produit ou les produits auxiliaires. Pour assurer le bon fonctionnement du produit, ne le faites:

- Mouiller l'adaptateur
- Jetez l'adaptateur, car cela annulera votre garantie
- Ouvrez l'adaptateur. Il n'y a aucune pièce réparable par l'utilisateur à l'intérieur
- Exposer l'adaptateur à des températures extrêmes ou à des changements rapides de chaleur ou de froid, et vice versa

A faire:

- Nettoyez l'adaptateur avec un chiffon doux et sec, n'utilisez pas de détergents.

Instructions d'utilisation:

Allumez l'adaptateur audio sans fil SF-BT013.

Connectez l'adaptateur audio sans fil à l'aide du câble Type-C fourni. Vous pouvez utiliser le port USB du téléviseur ou la prise murale (via un adaptateur USB supportant 5V).

Appuyez et maintenez "①" pendant 3 secondes pour allumer l'émetteur-récepteur Bluetooth.

Préparation avant la mise en place

1. Si vous l'utilisez comme récepteur sans fil (pour assurer une transmission audio sans fil pour vos haut-parleurs ou votre système de sonorisation), veuillez vous reporter à la section Environnement d'utilisation 1.
2. Si votre téléviseur est déjà connecté à votre système audio (par exemple, Sound Bar, un récepteur AV, des haut-parleurs externes), utilisez la fonction "bypass" et reportez-vous au contexte d'utilisation 2;
3. Si vous l'utilisez uniquement sur votre téléviseur, veuillez vous référer à l'instruction 3.

Scénario d'utilisation 1: Utilisé comme un récepteur sans fil (mode RX)

Passez l'adaptateur audio sans fil SF-BT013 en mode RX et "RX" s'affiche à l'écran;

1. Connecter les haut-parleurs / Soundbar-
- Avec un câble audio de 3,5 mm
- Avec un câble audio de 3,5 mm vers RCA.
- Avec un câble audio optique

FR

2. Activez le Bluetooth de votre téléphone portable ou autre appareil et recherchez "SOOMFON SF-BT013" - cliquez sur Connecter.
3. Une fois la connexion établie, le nom du téléphone mobile ou du périphérique Bluetooth s'affiche à l'écran.
4. appuyez sur MFB ⑤ pour mettre la musique en pause ou tournez dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse pour augmenter/diminuer le volume.

Veuillez noter:

a: SF-BT013 peut être connecté à deux téléphones mobiles/appareils en même temps.
b: Une fois que le Bluetooth de l'appareil a été activé, l'émetteur-récepteur se reconnecte automatiquement aux deux derniers appareils connectés.
c: Appuyez sur le bouton "✱" pour déconnecter le dispositif actuellement apparié.

FR

Speakers · SF-BT013

Scénario d'utilisation 2: connexion du SF-BT013 à un téléviseur (mode BYPASS)

Le "Mode de contournement" vous permet d'utiliser l'adaptateur audio sans fil SF-BT013 et le système de sonorisation/enceintes de bar en même temps.

1. Appuyez sur "③" pour faire passer le SF-BT013 en mode de dérivation et "BYPASS MODE" apparaîtra à l'écran.
2. Connectez le téléviseur et le système audio, voir la figure 2.

FR

Veillez à utiliser le même type d'entrée/sortie, par exemple:

- Si vous utilisez un câble optique sur le téléviseur, utilisez un câble optique pour vous connecter au système de sonorisation.
- Si vous utilisez un câble AUX/RCA pour le téléviseur, utilisez un câble AUX/RCA pour le système audio.

Le SF-BT013 est rechargé par défaut à l'aide du port d'entrée optique. Si vous branchez AUX avec un câble optique inséré, l'appareil reconnaît automatiquement AUX et l'affiche en priorité, et commute la source audio AUX.

Remarque: le câble RCA ne peut pas coexister avec le câble optique en même temps, vous devez débrancher le câble inutilisé lorsque vous le branchez sur des ports différents.

FR

Fig 2: Connexion du SF-BT013 au système de sonorisation (mode BYPASS)

Scénario d'utilisation 3 : connexion du SF-BT013 à votre téléviseur/source audio et à un casque/enceintes Bluetooth (mode TX)

1. Appuyez sur le bouton "③" pour faire passer le SF-BT013 en mode TX, "TX" apparaîtra sur l'écran LCD.
2. Allumez l'oreillette/le haut-parleur Bluetooth et mettez-le en mode de couplage.
3. Laissez-les s'approcher l'un de l'autre et attendez. Le nom de l'oreillette/enceinte Bluetooth recherchée s'affiche à l'écran.
4. Appuyez sur MFB pour confirmer et la voix indiquera que la connexion est réussie.

Comment connecter un deuxième casque/ haut-parleur:

1) Mettez la deuxième oreillette en mode d'appairage.
2) Appuyez sur la touche "②" pour rechercher l'appareil.
3) Appuyez sur MFB pour confirmer

FR

Comment sélectionner l'oreillette/le haut-parleur Bluetooth apparié:

1. Appuyez sur le bouton "②" pour déconnecter les deux appareils qui sont actuellement appariés.
2. Transmetteur entre automatiquement en mode de recherche et les noms de tous les appareils recherchés apparaissent à l'écran. (Seuls quatre noms d'appareils peuvent être affichés sur une page)
3. Tournez le MFB dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse pour sélectionner le dispositif dont vous avez besoin et appuyez sur pour confirmer.

Comment connecter automatiquement deux écouteurs/haut-parleurs Bluetooth

Appuyez sur ④ pour déconnecter les deux appareils actuellement appariés et passer automatiquement en mode de connexion de recherche. Une fois connectés, les noms des deux appareils s'affichent à l'écran.

Veuillez noter que:

1) Transmetteur se reconnectera automatiquement les deux derniers casques/haut-parleurs connectés lorsqu'ils sont en mode de couplage.
2) Veuillez sélectionner la sortie correcte avant de vous connecter. (Voir la figure 3)

FR

TV/audio Source · DC IN · Optical · AUX · RCA · SF-BT013

Choisissez l'interface correcte avant de vous connecter

Fig 3: Configurer SF-BT013 comme émetteur sans fil

IT

Contenuto dell'imballaggio:

Adattatore Audio Wireless · Cavo Audio Ottico*1 · 3.5mm Cavo Audio*1 · 3.5mm to RCA Cavo Audio*1 · Type-C Cavo di Alimentazione*1 · MANUALE D'USO*1

Panoramica del Prodotto:

IT

①Acceso/Spento
② Accoppiamento/Riaccoppiamento Wireless
③Interruttore Modalità (TX/RX/BYPASS)
④ Cerca e Abbina Dispositivi Bluetooth (Modalità TX)
⑤MFB (RX: Pausa/Volume+/-; TX: Su/Giù/Conferma)
⑥Porta di Ricarica di Type C
⑦ Uscita (Modalità RX)
⑧ Ingresso (Modalità TX)

Nota: la modalità OPT è la modalità predefinita, passa automaticamente alla modalità AUX collegando il cavo AUX, se si cambia la modalità OPT dalla modalità AUX, è necessario scollegare il cavo aux, ovvero in modalità OPT, tutti i cavi AUX collegati devono essere scollegati .

Caratteristiche

1.Trasmettitore e ricevitore wireless 2 in 1 | Rendi il tuo sistema di home entertainment wireless.
2.Trasmetti simultaneamente l'audio su una o due cuffie Bluetooth o altoparlanti senza indugio.
3.Trasforma i tuoi altoparlanti cablati, lettori CD o qualsiasi dispositivo non Bluetooth in wireless.
4.Compatibile con la maggior parte dei televisori sul mercato con jack audio ottico e AUX.

IT

5.Display LCD da 1,8 'e grande esperienza operativa di aggiornamento della manopola rotante, facile da usare e connessione cieca d'addio.
6.La funzione di bypass unica ti consente di goderti la TV tramite cuffie e altoparlanti non Bluetooth.
7.Adotta la tecnologia Bluetooth avanzata 5.0, accoppiamento rapido e riconnessione automatica.

Specifica:

- Versione wireless: azioni V5.0
- Frequenza senza fili: 2402-2480mHz
- Nome della connessione wireless: SOOMFON SF-BT013
- Distanza di trasmissione wireless: ＞14M (nessun ostacolo)
- Distanza RX wireless: ＞20-30M (nessun ostacolo)
- Tecnologia audio wireless: SBC
- Dual stream: sì, può contattare due dispositivi contemporaneamente
- Interfaccia modalità TX/RX: Aux/OPT
- Interfaccia modello bypass: Aux/OPT
- Dimensioni del display: 29*46*1.7MM
- Microfono: No
- Batteria: No
- Interfaccia di ricarica: Type-C 5V
- Taglia del prodotto: 112.5*84*32.7mm

IT

Compatibilità:

Questo dispositivo può essere accoppiato con la maggior parte delle cuffie Bluetooth sul mercato. Ogni volta può essere collegato con una/due cuffie o altoparlanti Bluetooth.

Precauzioni:

Si prega di leggere attentamente tutte le avvertenze di sicurezza prima di utilizzare questo prodotto. L'uso improprio di questo prodotto può causare danni a questo o ai prodotti collegati. Per garantire che i prodotti funzionino bene, Per favore NON:

- Bagnare l'adattatore
- Lascia cadere l'adattatore in quanto ciò invaliderà la garanzia
- Apri l'adattatore. Non ci sono parti riparabili dall'utente all'interno

Esporre l'adattatore a temperature estreme o rapidi cambiamenti da caldo a freddo o viceversa

Per favore fallo:

Pulire l'adattatore con un panno morbido e asciutto e senza detersivi

Istruzioni per l'uso:

Accendere l'adattatore audio wireless SF-BT013

Collega l'adattatore audio wireless con un cavo di Type C incluso. Puoi utilizzare una porta USB sulla TV o una presa a muro (tramite un adattatore USB che supporta 5V)

Tenere premuto "①" per 3 secondi per accendere il ricetrasmettitore Bluetooth.

Preparazione prima dell'installazione

1. Se lo si utilizza come ricevitore wireless (per fornire la funzione di trasmissione audio wireless per gli altoparlanti o il sistema audio), fare riferimento all'ambiente di utilizzo1.
2.Se la TV è già collegata al sistema audio (ad es. soundbar, ricevitore AV, altoparlante esterno), utilizzare la funzione "bypass" e fare riferimento al contesto di utilizzo 2;
3.Se lo stai utilizzando solo con la tua TV, fai riferimento al contesto di utilizzo 3.

Contesto di Utilizzo 1: Utilizzo come ricevitore wireless (modalità RX)

Passare l'adattatore audio wireless SF-BT013 alla modalità RX, "RX" verrà visualizzato sullo schermo;

1. Connetti con altoparlante/ soundbar-
- Con cavo audio da 3.5 mm
- Con cavo audio da 3.5 mm a RCA
- Con cavo Audio Ottico

2.Accendi il Bluetooth sul tuo telefono o altro dispositivo e cerca "SOOMFON SF-BT013" - tocca per connetterti;
3.Una volta connesso, sullo schermo verrà visualizzato il nome del cellulare o del dispositivo Bluetooth;
4.Premere l'MFB ⑤ per mettere in pausa la musica o ruotare in senso orario/antiorario per aumentare/diminuire il volume.

Notare che:

a.SF-BT013 può collegare due telefoni cellulari/dispositivi contemporaneamente.
b.Il ricetrasmettitore si ricollegherà automaticamente agli ultimi due dispositivi collegati una volta attivato il Bluetooth di quel dispositivo.
c.Premere il pulsante "✱" per disconnettere i dispositivi attualmente associati.

Speakers · SF-BT013

IT

Contesto d'uso 2:Collegare l'SF-BT013 al televisore (modalità BYPASS)

"Bypass mode" consente di utilizzare l'adattatore audio wireless SF-BT013 e la soundbar/sistema audio contemporaneamente.

1.Premere "③" per portare l'SF-BT013 in modalità bypass, sullo schermo apparirà "BYPASS MODE".
2.Collega TV e impianto audio di cui alla Fig 2.

Assicurati di utilizzare lo stesso tipo di input/output, ad es:

- Se stai usando il cavo OPTICAL con la TV, usa il cavo OPTICAL per collegarsi alla diffusione sonora.
- Se stai usando il cavo AUX/RCA per collegarti alla TV, usa il cavo AUX/RCA per collegarti al sistema audio.

SF-BT013 predefinito all'ingresso ottico all'accensione, nel caso di inserimento del cavo ottico, inserire AUX, la macchina darà la priorità per identificare automaticamente AUX e display, mentre si cambia la sorgente audio AUX.

Nota: l'RCA non può coesistere con la fibra ottica allo stesso tempo, è necessario scollegare la linea non utilizzata quando si inseriscono porte diverse.

IT

Fig 2: Connect to SF-BT013 to Sound System (BYPASS mode)

Contesto di utilizzo 3: collegare l'SF-BT013 alla TV/sorgente audio e alle cuffie/altoparlanti Bluetooth (modalità TX)

1.Premere "③" per passare SF-BT013 in modalità TX, "TX" apparirà su lo schermo LCD.
2.Accendere le cuffie/altoparlante Bluetooth e impostarli in abbinamento modalità.
3.Tienili vicini e aspetta. Il nome della cuffia/altoparlante Bluetooth ricercato apparirà sullo schermo.
4.Premi l'MFB per confermare e un messaggio vocale ti avviserà che la connessione è riuscita.

Come collegare la seconda cuffia/altoparlante:

1)Inserisci la seconda cuffia in modalità di associazione.
2)Premere il pulsante "✱"②" per cercare i dispositivi.
3)Premere il MFB per confermare

IT

Come scegliere le cuffie/gli altoparlanti Bluetooth accoppiati:

1.Premere il pulsante "✱"②" per disconnettere gli attuali due dispositivi accoppiati.
2.Il ricetrasmettitore entrerà automaticamente in modalità di ricerca e tutti i nomi dei dispositivi ricercati verranno visualizzati sullo schermo. (Una sola pagina può mostrare quattro nomi di dispositivi)
3.Ruotare l'MFB in senso orario/antiorario per scegliere il dispositivo desiderato, quindi premere per confermare.

Come collegare automaticamente due cuffie/altoparlanti Bluetooth:

Premere ④ per disconnettere gli attuali due dispositivi accoppiati e accedere automaticamente alla ricerca e alla connessione del modello. Una volta connesso, sullo schermo apparirà il nome di due dispositivi.

Notare che:

1.Il ricetrasmettitore si ricollegherà automaticamente alle due cuffie/altoparlanti collegate di recente una volta che sono in modalità di associazione.
2.Si prega di scegliere l'uscita corretta prima della connessione. (fare riferimento alla figura 3)

IT

TV/audio Source · Opticial · AUX · RCA · SF-BT013

Choose the correct interface before connecting

Fig 3: Set up SF-BT013 as Wireless transmitter

JP

梱包内容

2-in-1 Bluetoothトランスミッター&レシーバー*1 · 光ケーブル*1 · Aux3.5mmケーブル*1 · RCAケーブル*1 · USB-Cケーブル*1 · 取扱説明書*1

製品説明

①電源を入れる/電源を切る
②Bluetoothペアリング
③モード切替（送信機/受信機/バイパスモード）
④Bluetoothデバイスの検索とペアリング（送信機）
⑤MFB（受信機：一時停止/音量調整；送信機：上/下/確認）
⑥Type-C 充電口
⑦出力（受信機）
⑧入力（送信機）

JP

製品規格

製品型番：SF-BT013
Bluetoothバージョン：V5.0
周波数範囲：2402～2480mHz
伝送距離（送信機）：＞14m
伝送距離（受信機）：＞20-30m
オーディオコード：SBC
送信機/受信機端子：AUX/OPT
BYPASS端子：AUX/OPT
画面サイズ：29*46*1.7mm
マイク:非対応
電池:非対応
給電電圧：Type-C DC 5V
製品サイズ:112.5*84*32.7mm"

操作について

電源を入れる

付属のType-Cケーブルで製品に接続します。
テレビのUSBポート、または壁コンセント（5V対応のUSBウォールチャージャー経由）のいずれかを使用することができます。
①を3秒間長押しして、電源を入れる。"

使用シーン1：Bluetoothレシーバーとして使用する（受信機）

受信モードに切り替えると、画面に ""RX ""が表示されます。
1、スピーカー/サウンドバーと接続する

JP

Aux3.5mmケーブル
RCAケーブル
光ケーブル
2、Bluetooth 機能を開きから「検索」をクリックし、""SF-BT013"" を見つけてクリックします。
3、接続完了：接続完了すると、デバイスの型番が画面に表示されます。
4、MFB⑤を押すと一時停止、時計回り / 反時計回りに回すと音量が上がる / 音量が下がる。"

Speakers · SF-BT013

JP

使用シーン2: 製品をテレビに接続する(バイパスモード)

"バイパスモード"では、本製品とサウンドバー/サウンドシステムを同時に使用することができます。
1、③を押してバイパスモードに切り替えると、画面に BYPASS MODE と表示されます。
2、図2を参考に、テレビとサウンドシステムを接続してください。（移动到图片底下）

同じ種類の入出力を使用していることを確認してください。
例
テレビにOPTICALケーブルを使用している場合、サウンドシステムにもOPTICALケーブルを使用してください。
テレビにAUX/RCAケーブルを使用している場合は、サウンドシステムにAUX/RCAケーブルを使用してください。
RCAケーブルで接続してください。
SF-BT013を使用する場合、デフォルトで光入力になります。
光ケーブルを挿入した場合、AUXを挿入すると、AUXを優先して自動認識し、表示します。
自動的にAUXを識別して表示し、AUXオーディオソースを切り替えます。
ソースを切り替えます。
RCAは光ファイバーと共存できませんのでご注意ください。
異なるポートを挿入する場合は、使用しない回線を取り外す必要があります。

JP

図2：SF-BT013とサウンドシステムとの接続(バイパスモード)

使用シーン3：製品をテレビ/オーディオソースとBluetoothヘッドホン/スピーカーに接続する（送信機）

1、③を押して、製品を送信モードに切り替えると、画面に ""TX "" が表示されます。
2、Bluetoothヘッドホン/スピーカーの電源を入れ、ペアリングモードに設定します。
3、互いに近づけて待ちます。検索されたBluetoothヘッドホン/スピーカーの名前が画面に表示されます。
4、MFBを押して確定すると、接続が成功したことを音声でお知らせします。"

2台目のヘッドホン / スピーカーの接続方法。

1、2台目のヘッドホンをペアリングモードにする。
2、ボタン""②""を押して、デバイスを検索します。
3、MFBを押して確定します。"

ペアリングしたBluetoothヘッドホン / スピーカーの選び方

1、ボタン""②""を押して、現在ペアリングしている2つのデバイスを切断します。
2、本機は自動的に検索モードに入り、検索されたすべての機器名が画面に表示されます。(1画面に4つのデバイス名しか表示されません。)

JP

3、時計回り/反時計回りにMFBを回転させ、必要なデバイスを選択してから確認します。"

④を押すと、現在ペアリングしている2つのデバイスの接続が解除され、自動的に検索と接続モデルに入ります。接続完了すると、画面に2つの機器の名前が表示されます。

注意
1、本製品は、ペアリングモードになると、前回接続した2つのヘッドホン/スピーカーに自動的に再接続されます。
2、接続する前に正しい出力を選択してください。(図3参照)

TV/audio Source · Optical · AUX · RCA · SF-BT013

Choose the correct interface before connecting

2つのBluetoothヘッドホン/スピーカーを自動的に接続する方法

FCC Compliance Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference.
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a ClassB digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.These limits are designed toprovide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interferenceto radio communications. However, there is no guarantee that interference will notoccur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to tryto correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to whichthe receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

IMPORTANTWEEE INFORMATION

This symbol on the product(s) and / or accompanying documents indicates that, under the new Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE),product(s) used electrical and electronic equipment (WEEE) should not be mixed with general household waste.

For proper treatment, recovery and recycling, please take this product(s) to designated collection points where it will be accepted free of charge.

Disposing of this product correctly will help save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment,which could otherwise arise from inappropriate waste handling.

Please contact your local authority for further details of your nearest designated collection point.

Penalties may be applicable for incorrect disposal of this waste, in accordance with your national legislation.

For professional users in the European Union If you wish to discard electrical and electronic equipment (EEE),please contact your dealer or supplier for further information.

For disposal in countries outside of the European Union This symbol is only valid in the European Union (EU). If you wish to discard this product please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

WARRANTY INFORMATION

A limited 2-year warranty applies to all Soomfon products purchased from Soomfon official store sellers. Please feel free to contact us if you run into any problems.

EC REP: UE Fast Refund GmbH, Friedrich-Alfred-Straße 184 Duisburg 47226 Deutschland, 49 (0) 211-97538868

UK REP: WSJ Product LTD, Unit 1 Alsop Arcade L3 5TX brownlow hill,Liverpool, GB

Manufacturer: Shenzhen Soomfon Technology Co.,Ltd.
Address: 5th Floor, Building 20, Longcheng Industrial Zone, No. 39, Longguan West Road, Dalang Street, Longhua District Shenzhen, Guangdong, China
Contact info: support@soomfon.com

www.soomfon.com
+86-755-2357 1211
support@soomfon.com
@SoomfonOfficial
@SoomfonOfficial
@SoomfonOfficial

FC CE UKCA

Note:
1. 成品尺寸：80X100mm
2. 印刷：CMYK，4色 小册子
3.说明书材质105g白牛皮 LOGO在正面

C M Y K

DRAWN KIM	General tolerance: At least --- Less than	soomfon	
DATE	0 ~ 10 ± 0.2		
ENGINEER KIM	10 ~ 30 ± 0.5		
DATE	30 ~ ± 1	Part Name	SFBT013
CHECKED			
DATE	Sheet-of 1/1 · Unit mm · Size A4	File Name	
APPROVAL 陈荣	Scale		
DATE			